

Религиозная организация –  
духовная образовательная организация высшего образования  
**«СРЕТЕНСКАЯ ДУХОВНАЯ СЕМИНАРИЯ  
РУССКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ»**

---

**УТВЕРЖДАЮ**

**ректор  
Религиозной организации – духовной  
образовательной организации высшего  
образования  
«Сретенская духовная семинария  
Русской Православной Церкви»**

\_\_\_\_\_  
архиепископ Верецкий Амвросий  
от «30» сентября 2019 г.

**ПРОГРАММА ВСТУПИТЕЛЬНЫХ ИСПЫТАНИЙ  
по Древнему языку (Древнегреческому языку)**

**1. ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА**

1.1. Настоящая программа предназначена для подготовки к поступлению в Сретенскую духовную семинарию Русской Православной Церкви. Она отражает требования, предъявляемые к абитуриентам магистратуры, поступающим на направления подготовки 48.04.01 Теология, «Подготовка служителей и религиозного персонала религиозных организаций» (уровень – магистратура), магистерские программы «Церковнославянский язык: история и современность», «Пастырское богословие», «Церковная история».

1.2. Вступительное испытание по Древнему языку (Древнегреческому языку) **является обязательным** для тех, кто предполагает изучать и в дальнейшем специализироваться в области истории древней Церкви (подгруппа «История древней Церкви»). Абитуриенты, поступающие на магистерские программы «Церковнославянский язык: история и современность», «Пастырское богословие», а также те, кто в рамках магистерской программы «Церковная история» хотел бы исследовать вопросы, связанные с историей Русской Православной Церкви, в рамках вступительного испытания «Древний язык» могут выбрать экзамен по Древнегреческому языку или Латинскому языку.

1.3. Программа состоит из четырёх частей. Первая часть («Пояснительная записка») определяет цель (предназначение) вступительного испытания. Вторая часть («Содержание программы. Теоретические вопросы») обозначает круг вопросов по древнегреческому языку, по которым могут быть проверены знания абитуриентов. Третья часть («Лингвистический анализ текстов на древнегреческом языке») содержит перечень текстов на древнегреческом языке, которые могут быть предложены абитуриенту для выполнения лингвистического анализа. Четвертая часть («Рекомендуемая литературы») отсылает абитуриента к основным учебникам, учебным пособиям, справочным изданиям и энциклопедиям, которые необходимо использовать при самостоятельной подготовке к вступительному экзамену.

1.4. Экзамен по древнему языку призван проверить теоретические знания абитуриентов по древнегреческому языку, а также их разнообразные умения и навыки, связанные с интерпретацией соответствующих текстов.

## 2. ΤΕΟΡΕΤΙΚΕΣ ΟΡΟΛΟΓΕΣ

### Όνομα Ουσιαστικό

1. 1 κλίση ουσιαστικών.
2. 2 κλίση ουσιαστικών.
3. 3 κλίση (в т.ч. тип ἡ πόλις, ὁ βασιλεύς, τὸ πάθος, ἡ τάξις).

### Όνομα Πρὶφαστικό

1. Πρὶφαστικά 1-2 κλίση (в т.ч. тип μέγας, πολύς). Πρὶφαστικά ἑνὸς, δύο, τριῶν κλίσεων.
2. Πρὶφαστικά 3 κλίση (в т.ч. тип εὐλαβῆς, ἔς).

### Όρολ

1. Οὐσιαστικό: ενεργό, μεσο-παθητικό κλίση, οὐσιαστικό, συνδετικό, οὐσιαστικό, ενεργό και μεσο-παθητικό κλίση.
2. Οὐσιαστικό: ενεργό, μεσο-παθητικό κλίση.
3. Οὐσιαστικό: οὐσιαστικό, ενεργό, μεσο-παθητικό, παθητικό κλίση, οὐσιαστικό, ενεργό, μεσο-παθητικό και παθητικό κλίση.
4. Οὐσιαστικό: οὐσιαστικό, μεσο-παθητικό κλίση, οὐσιαστικό, ενεργό και μεσο-παθητικό κλίση.
5. Futurum I: οὐσιαστικό, ενεργό, μεσο-παθητικό, παθητικό κλίση, οὐσιαστικό, ενεργό, μεσο-παθητικό και παθητικό κλίση.
6. Genetivus possessivus, subjectivus, objectivus, partitivus, comparationis, characteristicus.
7. Dativus commodi – incommodi, auctoris, loci, sociativus, instrumenti, modi, causae.
8. Accusativus duplex, exclamationis, adverbialis, temporis.
9. Accusativus cum infinitivo, nominativus cum infinitivo, genitivus absolutus..

## 3. ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΚΟ ΑΝΑΛΟΓΟ ΤΕΚΤΟΝΟΝ ΟΤΙ ΔΡΕΩΝΕΓΡΕΚΟΝ ΟΥΣΙΑΣ

- 1) ἀγαπητοὶ μὴ παντὶ πνεύματι πιστεύετε ἀλλὰ δοκιμάζετε τὰ πνεύματα εἰ ἐκ τοῦ θεοῦ ἐστὶν ὅτι πολλοὶ ψευδοπροφήται ἐξεληλύθησαν εἰς τὸν κόσμον
- 2) ἐν τοῦ τῶ γινώσκετε τὸ πνεῦμα τοῦ θεοῦ πᾶν πνεῦμα ὃ οὐ μολογεῖ Ἰησοῦν Χριστὸν ἐν σαρκὶ ἐληλυθότα ἐκ τοῦ θεοῦ ἐστὶν
- 3) καὶ πᾶν πνεῦμα ὃ μὴ οὐ μολογεῖ τὸν Ἰησοῦν ἐκ τοῦ θεοῦ οὐκ ἐστὶν καὶ τοῦτο ἐστὶν τὸ τοῦ ἀντιχρῖστοῦ ὃ ἀκηκόατε ὅτι ἔρχεται καὶ νῦν ἐν τῷ κόσμῳ ἐστὶν ἤδη

\*\*\*

- 1) ὁ μὴ ἐκ τοῦ θεοῦ ἐστε τέκνα καὶ νενικήκατε αὐτοῦ ὅτι μείζων ἐστὶν ὁ ἐν ὑμῖν ἢ ὁ ἐν τῷ κόσμῳ
- 2) αὐτοὶ ἐκ τοῦ κόσμου εἰσὶν διὰ τοῦτο ἐκ τοῦ κόσμου λαλοῦσιν καὶ ὁ κόσμος αὐτῶν ἀκούει
- 3) ὁ μὴ ἐκ τοῦ θεοῦ ἐσμὲν ὁ γινώσκων τὸν θεὸν ὁ ἀκούει ἡ μὴ ὅς οὐκ ἐστὶν ἐκ τοῦ θεοῦ οὐκ ἀκούει ἡ μὴ ἐκ τοῦ θεοῦ γινώσκουσα τὸ πνεῦμα τῆς ἀληθείας καὶ τὸ πνεῦμα τῆς πλάνης

\*\*\*

- 1) ἀγαπητοὶ ἀγαπῶμεν ἀλλήλους ὅτι ἡ ἀγάπη ἐκ τοῦ θεοῦ ἐστὶν καὶ πᾶς ὁ ἀγαπῶν ἐκ τοῦ θεοῦ γεγενηταὶ καὶ γινώσκει τὸν θεόν
- 2) ὁ μὴ ἀγαπῶν οὐκ ἔγνω τὸν θεόν ὅτι ὁ θεὸς ἀγάπη ἐστίν
- 3) ἐν τῷ ἐφανερωθῆ ἡ ἀγάπη τοῦ θεοῦ ἐν ἡμῖν ὅτι τὸν υἱὸν αὐτοῦ τὸν μονογενῆ ἀπεσταλκεν ὁ θεὸς εἰς τὸν κόσμον ἵνα ζήσωμεν δι' αὐτοῦ

\*\*\*

- 1) ἀγαπητοὶ εἰ οὐ ἴτως ὁ θεὸς ἠγάπησεν ἡμᾶς καὶ ἡμεῖς ὀφείλομεν ἀλλήλους ἀγαπᾶν
- 2) θεὸς οὐδεὶς πώποτε τεθεάσθαι ἐὰν ἀγαπῶμεν ἀλλήλους ὁ θεὸς ἐν ἡμῖν μένει καὶ ἡ ἀγάπη αὐτοῦ ἐν ἡμῖν τετελειωμένη ἐστίν
- 3) ἐν τῷ γινώσκωμεν ὅτι ἐν αὐτῷ μενομεν καὶ αὐτὸς ἐν ἡμῖν ὅτι ἐκ τοῦ πνεύματος αὐτοῦ δεδωκεν ἡμῖν

\*\*\*

- 1) καὶ ἡμεῖς θεοθάμεθα καὶ μαρτυροῦμεν ὅτι ὁ πατὴρ ἀπεσταλκεν τὸν υἱὸν ὁ σωτήρα τοῦ κόσμου
- 2) ὃς ἐὰν ὁμολογήσῃ ὅτι Ἰησοῦς ἐστὶν ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦ ὁ θεὸς ἐν αὐτῷ μένει καὶ αὐτὸς ἐν τῷ θεῷ
- 3) καὶ ἡμεῖς ἔγνωκαμεν καὶ πεπιστευκαμεν τὴν ἀγάπην ἣν ἔχει ὁ θεὸς ἐν ἡμῖν ὁ θεὸς ἀγάπη ἐστίν καὶ ὁ μενων ἐν τῇ ἀγάπῃ ἐν τῷ θεῷ μένει καὶ ὁ θεὸς ἐν αὐτῷ μένει

\*\*\*

- 1) πᾶς ὁ πιστευὼν ὅτι Ἰησοῦς ἐστὶν ὁ Χριστὸς ἐκ τοῦ θεοῦ γεγενηταὶ καὶ πᾶς ὁ ἀγαπῶν τὸν γεννησάντα ἀγαπᾷ καὶ τὸν γεγεννημένον ἔξ αὐτοῦ
- 2) ἐν τῷ γινώσκωμεν ὅτι ἀγαπῶμεν τὰ τέκνα τοῦ θεοῦ ὅταν τὸν θεὸν ἀγαπῶμεν καὶ τὰς ἐντολάς αὐτοῦ ποιῶμεν
- 3) αὐτὴ γὰρ ἐστὶν ἡ ἀγάπη τοῦ θεοῦ ἵνα τὰς ἐντολάς αὐτοῦ τηρῶμεν καὶ αἱ ἐντολαὶ αὐτοῦ βαρεῖαι οὐκ εἰσίν
- 4) ὅτι πᾶν τὸ γεγεννημένον ἐκ τοῦ θεοῦ νικᾷ τὸν κόσμον καὶ αὐτὴ ἐστὶν ἡ νικητὴ νικήσασα τὸν κόσμον ἡ πιστις ἡμῶν

\*\*\*

- 1) μακάριος ἀνὴρ ὃς ὑπομένει πειρασμόν ὅτι δόκιμος γενόμενος λήμψεται τὸν στέφανον τῆς ζωῆς ὃν ἐπηγγείλατο τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν
- 2) μηδεὶς πειραζόμενος λεγέτω ὅτι ἀπὸ θεοῦ πειράζομαι ὁ γὰρ θεὸς ἀπείραστός ἐστὶν κακῶν πειράζει δὲ αὐτὸς οὐδένα
- 3) ἕκαστος δὲ πειραζέται ὑπὸ τῆς ἰδίας ἐπιθυμίας ἐξελκόμενος καὶ δελεαζόμενος
- 4) εἴτα ἡ ἐπιθυμία συλλαβοῦσα τι κτεῖα μαρτιανὴ δὲ ἀμαρτία ἀποτελεσθεῖσα ἀποκτεῖνατον

\*\*\*

- 1) τοῦ δὲ Ἰησοῦ γεννηθέντος ἐν Βηθλε ἐμ τῆς Ἰουδαίας ἐν ἡμερῶν Ἡρώδου τοῦ βασιλέως ἰδοὺ μαγοὶ ἀπὸ ἀνατολῶν παρεγενόντο εἰς Ἱεροσόλυμα
- 2) λέγοντες ποῦ ἐστὶν ὁ τεχθεὶς βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων εἶδομεν γὰρ αὐτοῦ τὸ νῦν ἵνα ἴδωμεν αὐτὸν ἐν τῇ ἀνατολῇ καὶ ἠλθομεν προσκυνῆσαι αὐτῷ
- 3) ἀκούσας δὲ ὁ βασιλεὺς Ἡρώδης ἐτάραχθη καὶ πᾶσα Ἱεροσόλυμα μετ' αὐτοῦ
- 4) καὶ συναγαγὼν πάντας τοὺς ἀρχιερεῖς καὶ γραμματεῖς τοῦ λαοῦ ἐπυνθάνετο παρ' αὐτῶν ποῦ ὁ Χριστὸς γεννᾶται

\*\*\*

- 1) τότε παραγίνεται ὁ Ἰησοῦς ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας ἐπὶ τὸ νῦν Ἰορδάνην πρὸς τὸ νῦν Ἰωάννην τοῦ βαπτισθῆναι αὐτοῦ
- 2) ὁ δὲ Ἰωάννης διεκώλυεν αὐτὸν λέγων ἐγὼ χρεῖαν ἔχω ὑπὸ σοῦ βαπτισθῆναι καὶ σὺ ἐρχῆαι πρός με
- 3) ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν πρὸς αὐτὸν ἀφ' οὗ ἄρτι οὕτως γὰρ πρέπει ἐστὶν ἡ μὴ πληρῶσαι πάντας δικαιοσύνης τοῦ ἀφίησιν αὐτὸν

\*\*\*

- 1) ὁ λόγος γὰρ ὁ τοῦ σταυροῦ τοῖς μὲν ἀπολλυμένοις μωροὶ ἐστὶν τοῖς δὲ σωζομένοις ἡ μὴ δυναμὶς θεοῦ ἐστὶν
- 2) γεγραπταί γὰρ ἀπολόγησιν τὴν σοφίαν τῶν σοφῶν καὶ τὴν συνέσιν τῶν συνετῶν ἀθετήσω.

\*\*\*

- 1) γινέσθε δὲ ποιηταὶ λόγου καὶ μὴ μόνον ἀκροαταὶ παραλογίζομενοι ἑαυτοῦς
- 2) ὅτι εἴ τις ἀκροατὴς λόγου ἐστὶν καὶ οὐ ποιητὴς οὗτος εἴδοικεν ἀνδρὶ κατανοοῦντι τὸ πρόσωπον τῆς γενέσεως αὐτοῦ ἐν ἑσώπρω
- 3) κατενόησεν γὰρ ἑαυτὸν καὶ ἀπελήλυθεν καὶ εὐθέως ἐπέλαθε ὁ ποῖος ἦν

\*\*\*

- 1) μὴ πολλοὶ διδασκαλοὶ γινέσθε ἀδελφοί μου εἶδοτες ὅτι μείζον κριμαλιμψόμεθα
- 2) πολλὰ γὰρ πταίομεν ἅπαντες εἴ τις ἐν λόγῳ οὐ πταίει οὗτος τελειὸς ἀνηρδυνατὸς χαλιναγωγῆσαι καὶ ὅλον τὸ σῶμα

\*\*\*

- 1) καὶ μὴ θαυμάζετε ἀδελφοί εἰ μισεῖ ὑμᾶς ὁ κόσμος
- 2) ἡμεῖς οἶδαμεν ὅτι μεταβέβηκαμεν ἐκ τοῦ θανάτου εἰς τὴν ζωὴν ὅτι ἀγαπῶμεν τοὺς ἀδελφούς ὁ μὴ ἀγαπῶν μενεῖ ἐν τῷ θανάτῳ

\*\*\*

- 1) οἱ πολλοὶ πλανοὶ ἐξῆλθον εἰς τὸ νκοσμον οἱ μὴ ομολογοῦντες Ἰησοῦν Χριστὸν ἐρχομενον ἐν σαρκὶ οὐτὸς ἐστὶν ὁ πλανος καὶ ὁ ἀντιχριστος
- 2) βλέπετε ἐαυτοὺς ἵνα μὴ ἀπολεσητέ ἀεργασαμεθα ἀλλὰ μισθὸν πληρῆ ἀπολαβήτε

\*\*\*

- 1) οὐσίας οὐκ ὄψιας τῆς ἡμετέρας ἐκεῖνη τῆς μιᾶς σαββάτων καὶ τῶν θυρῶν κεκλεισμένων ὅπου ἦσαν οἱ μαθηταὶ διὰ τὸν φόβον τῶν Ἰουδαίων ἦλθεν ὁ Ἰησοῦς καὶ ἔστη εἰς τὸ μέσον καὶ λέγει αὐτοῖς εἰρήνη ὑμῖν
- 2) καὶ τοῦτο εἰπὼν ἐδείξεν τὰς χεῖρας καὶ τὴν πλευρὰν αὐτοῖς ἔχαρασαν οὐκ οἱ μαθηταὶ ἰδόντες τὸν κύριον

#### **К текстам могут быть предложены следующие вопросы:**

- 1) Прочитать текст в Эразмовой и Рейхлиновой (поздней) традиции.
- 2) Перевести текст.
- 3) Найти в тексте оборот «genetivus absolutus» и определить его семантическую функцию.
- 4) Указать формы местоимений в тексте.
- 5) Определить формы инфинитива и причастий.
- 6) Найти придаточные предложения в тексте и указать их тип.
- 7) Определить выделенные формы.

#### **4. РЕКОМЕНДУЕМАЯ ЛИТЕРАТУРА**

1. Мейсен Дж.Г. Учебник греческого языка Нового завета. – М., 2002.
2. Янзина Э.В. Учебник древнегреческого языка. – М., 2014.
3. Вольф Ф., Малинаускене Н.К. и др. Древнегреческий язык: начальный курс. Ч. 1, 2, 3. Греко-латинский кабинет Ю.А. Шичалина. – М., 2004.
4. Козаржевский А.Ч. Учебник древнегреческого языка. – М.: Греко-латинский кабинет Ю.А. Шичалина, 1998.
5. Славятинская М.Н. Учебное пособие по древнегреческому языку. – М.: Издательство МГУ, 1988.
6. Славятинская М.Н. Учебник древнегреческого языка. – М.: Филоматис, 2003.
7. Соболевский С.И. Древнегреческий язык. – СПб.: Издательство Олега Абышко Университетская книга, 2009.